

	10 / 150 / 300 / 700 Lumen
	IP65
	90h / 8.5h / 4.2h / 2.2h
	165m
	Li-Ion 3.7V 1100mAh 4.07Wh
	5V 1A USB-C
	1 m
	100 g (incl. )
	64 x 56 x 46 mm

IP65  

## DE Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von NORDRIDE entschieden haben!

Um sich mit Ihrem neuen Produkt vertraut zu machen, lesen Sie bitte die folgende Gebrauchsanweisung.

### 1. Sicherheitshinweise

Beachten Sie immer die allgemeinen Sicherheitsvorschriften für den Gebrauch von Elektrogeräten, um die Unfallgefahr zu vermeiden.

LED-Leuchten sind sehr hell. Blicken Sie unter keinen Umständen in den Lichtstrahl, da dies bleibende Schäden an den Augen verursachen kann.


Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

Verwenden Sie die Taschenlampe nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in welcher sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden. Lebensgefahr!

Verwenden Sie nur vom Hersteller zugelassene Zubehör- und Ersatzteile.

### 2. Funktionsbeschreibung

① Bedienung Licht (AN 10lm / AN 150lm / AN 300lm / AN 700lm / AUS)

 Sperrfunktion: Drücken Sie die Taste 2 Sekunden lang und das rote Blinken bestätigt die Sperrung der Tasten. Zum erneuten Aktivieren 2 Sekunden gedrückt halten.

② Bedienung Rotlicht: AN rotes Weitwinkellicht ④ / AN rotes Spotlicht ⑤ / AN Spot- & Weitwinkellicht ④ & ⑤ / AUS

③ Hauptlicht mit Drehfokus und integriertem fluoreszierendem Leuchtring

⑥ USB-C Ladebuchse → Gummi-Verschluss öffnen und wieder gut verschliessen, um Wasserbeständigkeit (IP65) zu garantieren

⑦ Lade- und Akkustandanzeige:

Akku-Anzeige → Grün: 100% - 50% / Gelb: 50% - 20% / Rot 20% - 0%

Ladeanzeige → Grün blinkend: Ladevorgang / Grün permanent: Akku ist geladen

⑧ Hybrides Batteriefach für Akku - kompatibel für 3 x AAA LR03 Batterien

⑨ Abnehmbares Kopf-Band

Elektrogeräte gehören nicht in den Hausmüll! Gemäß Europäischer Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte müssen verbrauchte Elektrogeräte getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden. Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Geräts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



## FR Modes d'emploi

Merci bien d'avoir choisi un de nos produits!

Veuillez lire les instructions suivantes afin de vous familiariser avec ce produit.

### 1. Consignes de sécurité

Il faut toujours respecter les lois en vigueur pour le travail avec l'équipement électrique. Ceci pour réduire le risque d'accidents.

Les luminaires LED sont extrêmement lumineux. Ne regardez en aucune circonstance dans le rayon lumineux des projecteurs LED, car cela pourrait provoquer endommager les yeux de manière permanente.


Ne jamais utiliser la lampe après avoir constaté un quelconque dommage.

Ne pas utiliser la lampe frontale dans un environnement à risque d'explosion où se trouvent des liquides, des gaz ou des poussières combustibles. Danger de mort!

Utilisez seulement des accessoires et des pièces de rechange approuvées par le fabricant.

### 2. Description du fonctionnement

① Lumière (ON 10lm / ON 150lm / ON 300lm / ON 700lm / OFF)

 Fonction de verrouillage : Appuyez sur le bouton pendant 2 secondes et le clignotement rouge confirme que les boutons sont verrouillés. Appuyez et maintenez pendant 2 secondes pour réactiver.

② Fonctionnement Lumière rouge : ON lumière rouge grand angle ④ / ON spot rouge ⑤ / ON spot & lumière grand angle ④ & ⑤ / OFF

- ③ Lumière principale avec foyer rotatif et anneau lumineux fluorescent intégré
- ⑥ Prise de charge USB-C → ouvrez le joint en caoutchouc et refermez-le pour garantir l'étanchéité (IP65)
- ⑦ Indicateur de niveau de charge et de batterie:  
Indicateur de batterie → vert : 100 % - 50 % / jaune : 50 % - 20 % / rouge 20 % - 0 %  
Indicateur de charge → vert clignotant : en charge / vert permanent : la batterie est chargée
- ⑧ Compartiment à piles hybride pour batterie rechargeable - compatible pour 3 piles AAA LR03
- ⑨ Sangle de tête amovible

Les appareils électriques ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères! Conformément à la directive européenne 2012/19/UE concernant les appareils électriques et électroniques, les appareils électriques usagés doivent être collectés séparément dans un bac à recyclage écologique. Pour connaître les solutions de mise au rebut d'un appareil usagé, adressez-vous à votre administration locale ou communale.



## IT Istruzioni per l'uso

**Grazie per aver scelto uno dei nostri prodotti!**

**Per familiarizzare con questo prodotto, leggere le seguenti istruzioni.**

### 1. Indicazioni di sicurezza

Rispettare sempre la legislazione applicabile per il lavoro con apparecchiature elettriche al fine di ridurre al minimo il rischio di incidenti. Le lampade a LED sono estremamente luminose. Non guardare mai, per nessun motivo, nel fascio luminoso delle lampade a LED, perché ciò potrebbe causare danni permanenti alla vista. Non utilizzare mai la lampada qualora si accerti la presenza di qualsivoglia danno. Non utilizzare la lampada in ambiente con pericolo di esplosione dove si trovino liquidi, gas o polveri infiammabili. Pericolo di vita! Utilizzare solo accessori e ricambi originali dal produttore.

### 2. Descrizione del funzionamento

- ① Luce (ON 10lm / ON 150lm / ON 300lm / ON 700lm / OFF)
- 🔒 Funzione di blocco: premere il pulsante per 2 secondi e il rosso lampeggiante conferma che i pulsanti sono bloccati. Tenere premuto per 2 secondi per riattivare.
- ② Funzionamento luce rossa: luce grandangolare accesa ④ / luce spot rossa accesa ⑤ / luce spot e grandangolare accesa ④ & ⑤ / OFF
- ③ Luce principale con messa a fuoco rotante e anello luminoso fluorescente integrato
- ⑥ Presa di ricarica USB-C - aprire la guarnizione in gomma e richiuderla per garantire l'impermeabilità (IP65)
- ⑦ Indicatore di carica e livello della batteria:  
Indicatore batteria → verde: 100% - 50% / giallo: 50% - 20% / rosso 20% - 0%  
Indicatore di carica → verde lampeggiante: in carica / verde fisso: la batteria è carica
- ⑧ Comparto batteria ibrido per batteria ricaricabile - compatibile per 3 batterie AAA LR03
- ⑨ Cinghia per la testa staccabile

Non gettare gli elettrodomestici tra i rifiuti domestici! Ai sensi della direttiva europea 2012/19/UE concernente i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, è necessario effettuare la raccolta differenziata degli elettrodomestici usati e sottoporli ad uno smaltimento ecocompatibile. Contattare la propria amministrazione comunale o cittadina per maggiori informazioni riguardo lo smaltimento di apparecchi non più utilizzabili.



## EN Operating Instructions

**Thank you for choosing one of our products!**

**To familiarize yourself with this product, please read the following instructions.**

### 1. Safety Notes

Always respect applicable legislation for working with electrical equipment to reduce the risk of accidents. LED lights are extremely bright! Avoid looking straight into a LED light beam, as doing so could result in irreversible eye damage. Never use the lamp if you find a damage. Do not use the headlamp in explosive environments in which flammable liquids, gases or dusts are present. Risk to life! Use only accessories and spare parts approved by the manufacturer.

### 2. Description of Operation

- ① Light (ON 10lm / ON 150lm / ON 300lm / ON 700lm / OFF)
- 🔒 Lock function: Press the button for 2 seconds and the red flashing confirms the buttons are locked. Press and hold for 2 seconds to reactivate.
- ② Operation red light: ON red wide-angle light ④ / ON red spotlight ⑤ / ON spot- & wide-angle light ④ & ⑤ / OFF
- ③ Main light with rotating focus and integrated fluorescent light ring
- ⑥ USB-C charging socket → open the rubber seal and close it again to guarantee water resistance (IP65)
- ⑦ Charging and battery level indicator:  
Battery indicator → green: 100% - 50% / yellow: 50% - 20% / red 20% - 0%  
Charging indicator → green flashing: charging / green permanent: battery is charged
- ⑧ Hybrid battery compartment for rechargeable battery - compatible for 3 x AAA LR03 batteries
- ⑨ Detachable head strap

Electric appliances must not be disposed of in household waste! The European Directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment rules that used electric appliances should be collected separately and recycled in an environmentally friendly manner. For possibilities of disposal of the used appliance, please contact your local or municipal administration.

